



# RIVERDALE

**CREATED BY**

Roberto Aguirre-Sacasa

**EPISODE 3.15**

**"Chapter Fifty: American Dreams"**

The Joneses and Coopers navigate an unexpected move. Archie recruits the gang for a G&G mission. Reggie surprises Veronica with a risky request.

**WRITTEN BY:**

Roberto Aguirre-Sacasa

**DIRECTED BY:**

Gabriel Correa

**ORIGINAL BROADCAST:**

March 13, 2019

**NOTE:** This is a transcription of the spoken dialogue and audio, with time-code reference, provided without cost by 8FLiX.com for your entertainment, convenience, and study. This version may not be *exactly* as written in the original script; however, the intellectual property is still reserved by the original source and may be subject to copyright.

### EPISODE CAST

K.J. Apa	...	Archie Andrews
Lili Reinhart	...	Betty Cooper
Camila Mendes	...	Veronica Lodge
Cole Sprouse	...	Jughead Jones
Madelaine Petsch	...	Cheryl Blossom
Mark Consuelos	...	Hiram Lodge
Casey Cott	...	Kevin Keller
Charles Melton	...	Reggie Mantle
Vanessa Morgan	...	Toni Topaz
Skeet Ulrich	...	FP Jones
Mädchen Amick	...	Alice Cooper
Luke Perry	...	Fred Andrews
Martin Cummins	...	Sheriff Tom Keller
Gina Gershon	...	Gladys Jones
Jordan Connor	...	Sweet Pea
Trinity Likins	...	Jellybean Jones
Alvin Sanders	...	Pop Tate
Drew Ray Tanner	...	Fangs Fogarty
Barbara Wallace	...	Rose Blossom
Link Baker	...	Captain Golightly
Riun Garner	...	Zayn Amari
Colm Hill	...	Game Master
Jaeson Lee	...	Berserker
Sheila Tyson	...	Delores

1

00:00:08,091 --> 00:00:09,759  
[narrator] Previously on Riverdale:

2

00:00:10,927 --> 00:00:12,387  
I propose a truce.

3

00:00:12,470 --> 00:00:15,098  
You don't make a move against me,  
I won't make a move against you.

4

00:00:15,181 --> 00:00:16,891  
You can't fight your destiny.

5

00:00:16,975 --> 00:00:17,976  
No. Don't!

6

00:00:18,059 --> 00:00:21,146  
[Betty] The warden also called Archie  
a Red Paladin.

7

00:00:21,229 --> 00:00:24,024  
-[Archie] They marked you for sacrifice.  
-[Ricky] I gave it to myself.

8

00:00:24,107 --> 00:00:26,026  
[Archie] I let my guard down for a second.

9

00:00:26,109 --> 00:00:27,819  
Maybe time to make this thing  
come to a head.

10

00:00:27,902 --> 00:00:30,405  
Gotta take drastic action, boy.  
Words won't do it.

11

00:00:30,488 --> 00:00:32,657  
I agree. Something that gives us purpose.

12

00:00:33,033 --> 00:00:36,369  
Mobilizing that gang search  
for Archie's lost boy gave me the idea.

13

00:00:36,453 --> 00:00:39,456  
We've come up with a plan,  
to deputize the Serpents.

14

00:00:39,539 --> 00:00:40,749  
We're in escrow. I sold the house.

15

00:00:40,832 --> 00:00:43,334  
-[Betty] To who?  
-[Alice] Some anonymous buyer.

16

00:00:43,418 --> 00:00:44,669  
[smoke alarm beeping]

17

00:00:45,545 --> 00:00:46,546  
My God.

18

00:00:46,629 --> 00:00:48,840  
We'll figure out a payment plan  
for the rest.

19

00:00:48,923 --> 00:00:50,759  
-Understood.  
-[Gladys] In exchange...

20

00:00:50,842 --> 00:00:52,761  
-You lend me those wheels.  
-Not Bella.

21

00:00:52,844 --> 00:00:55,722  
One more thing.  
Don't tell Jughead about our business.

22

00:00:55,805 --> 00:00:59,142  
Everything's going how you said.  
Got Dad wrapped around my pinkie.

23

00:00:59,225 --> 00:01:01,519  
We moved to the right place  
at the right time.

24

00:01:01,603 --> 00:01:03,605

I could feel it. Hmm.

25

00:01:05,523 --> 00:01:08,943

[Jughead]

What exactly is the American Dream?

26

00:01:09,569 --> 00:01:12,405

For my dad,  
on the eve of his 50th birthday,

27

00:01:12,489 --> 00:01:13,907

the American dream was this:

28

00:01:14,532 --> 00:01:15,366

A father,

29

00:01:15,742 --> 00:01:16,576

a mother,

30

00:01:17,118 --> 00:01:17,952

son,

31

00:01:18,369 --> 00:01:19,204

a daughter,

32

00:01:19,662 --> 00:01:20,830

a loyal hound,

33

00:01:20,914 --> 00:01:22,165

food on the table.

34

00:01:22,248 --> 00:01:24,375

The only thing missing was...

35

00:01:24,459 --> 00:01:27,420

Eat up. Because when we're done,  
we're taking a little ride.

36

00:01:27,504 --> 00:01:28,505

Where to, Mom?

37

00:01:28,588 --> 00:01:31,007  
Well, that's a surprise, JB.

38  
00:01:31,091 --> 00:01:32,926  
I think you're gonna like it.

39  
00:01:33,009 --> 00:01:33,927  
You, too, old man.

40  
00:01:34,010 --> 00:01:35,303  
Who you calling old?

41  
00:01:35,386 --> 00:01:38,014  
Aw, come here. You're all cockeyed.

42  
00:01:38,264 --> 00:01:39,307  
[Gladys chuckles]

43  
00:01:50,443 --> 00:01:51,569  
[Gladys laughing]

44  
00:01:51,653 --> 00:01:55,448  
-[Jughead] What are we doing here?  
-It's an early birthday gift for your dad.

45  
00:01:55,532 --> 00:01:57,033  
I mean, for all of us.

46  
00:01:57,992 --> 00:01:59,410  
Just closed on it a few days ago.

47  
00:01:59,494 --> 00:02:00,745  
-Gladys...  
-Mom...

48  
00:02:01,621 --> 00:02:02,455  
What?

49  
00:02:05,041 --> 00:02:07,585  
What the hell is Alice Cooper doing  
in my house?

50  
00:02:09,295 --> 00:02:10,213  
-FP?  
-Jug?

51  
00:02:12,006 --> 00:02:13,424  
Mrs. Jones.

52  
00:02:15,176 --> 00:02:17,345  
Are you the anonymous buyer?

53  
00:02:18,388 --> 00:02:19,806  
[FP] What the hell happened here?

54  
00:02:20,682 --> 00:02:22,016  
[Alice] Oh, uh...

55  
00:02:22,100 --> 00:02:24,727  
We had a minor mishap with a candle.

56  
00:02:24,811 --> 00:02:28,148  
Nothing that a fresh coat of paint  
or new set of curtains won't fix.

57  
00:02:28,231 --> 00:02:29,274  
I'm so confused.

58  
00:02:29,357 --> 00:02:31,526  
You sold our house to the Joneses?

59  
00:02:31,609 --> 00:02:32,986  
-Not to me.  
-Not to me.

60  
00:02:33,069 --> 00:02:34,362  
I bought it.

61  
00:02:34,737 --> 00:02:36,406  
I made an all-cash offer online.

62  
00:02:36,489 --> 00:02:37,866  
Mom, we can't move in here.

63

00:02:37,949 --> 00:02:40,535

-Why the hell not?

-Because it's Betty's house.

64

00:02:41,828 --> 00:02:44,539

There's definitely been some sort  
of misunderstanding.

65

00:02:44,622 --> 00:02:47,792

I think we should all just walk away  
from this.

66

00:02:49,127 --> 00:02:50,545

That won't be necessary.

67

00:02:50,628 --> 00:02:52,589

-Not as far as I'm concerned.

-Mom.

68

00:02:52,672 --> 00:02:56,009

This house is my past,  
and I just want to be done with it.

69

00:02:58,845 --> 00:03:02,348

-We're obviously not going to move in.

-How much you wanna bet?

70

00:03:02,432 --> 00:03:05,643

My mom wants to sell it,  
your mom wants to buy it. It's done.

71

00:03:06,394 --> 00:03:07,812

Well, if that is the case...

72

00:03:08,605 --> 00:03:12,442

one good thing is that you could just  
stay in your room. Live with us.

73

00:03:15,236 --> 00:03:17,405

I don't know, Jug.

74



00:03:17,488 --> 00:03:21,034  
Living with your family,  
when I don't even know your mom that well.

75  
00:03:21,117 --> 00:03:22,202  
What were you gonna do?

76  
00:03:22,994 --> 00:03:24,287  
Crash at Vee's,

77  
00:03:24,370 --> 00:03:26,581  
which I think I should still do

78  
00:03:26,664 --> 00:03:28,917  
until I figure things out.

79  
00:03:29,000 --> 00:03:31,002  
-Is that okay?  
-Yeah. Of course.

80  
00:03:32,921 --> 00:03:34,881  
Still up for breakfast  
with the Marked Man?

81  
00:03:37,508 --> 00:03:38,343  
Yeah.

82  
00:03:38,676 --> 00:03:40,970  
Here's the deal, Archie.  
I checked with my dad,

83  
00:03:41,054 --> 00:03:43,848  
who pulled all the files on Warden Norton  
after he committed suicide.

84  
00:03:43,932 --> 00:03:46,184  
They cleared out his office,  
and found this.

85  
00:03:48,353 --> 00:03:49,187  
A Quest Card.

86

00:03:50,730 --> 00:03:52,815  
"Kill the Red Paladin."  
Like the one Ricky had.

87  
00:03:52,899 --> 00:03:54,901  
These two cards are identical.

88  
00:03:54,984 --> 00:03:56,945  
Has the same design, same card stock.

89  
00:03:57,028 --> 00:03:59,239  
To me that indicates  
that someone printed out

90  
00:03:59,322 --> 00:04:02,742  
multiple "Kill the Red Paladin" cards,  
put them out into the world.

91  
00:04:03,451 --> 00:04:05,203  
[Betty] We need to find out who.

92  
00:04:06,329 --> 00:04:07,622  
I know where to start.

93  
00:04:07,705 --> 00:04:09,332  
[Cheryl] So, what do you think?

94  
00:04:09,582 --> 00:04:11,417  
Perfect for Quebec, n'est-ce pas?

95  
00:04:11,501 --> 00:04:14,212  
I don't understand. Who's going to Quebec?

96  
00:04:14,295 --> 00:04:17,382  
I thought, since you've been working  
so hard with the Pretty Poisons,

97  
00:04:17,465 --> 00:04:20,009  
it might be good for us  
to get away together,

98  
00:04:20,093 --> 00:04:23,513

so, I booked us a spring break ski trip  
to Mont Blanc.

99

00:04:24,055 --> 00:04:27,642  
Me and the Pretty Poisons were planning  
on a road trip to Sugar Lake.

100

00:04:28,601 --> 00:04:29,435  
Fine.

101

00:04:30,144 --> 00:04:33,147  
We don't have to go to the mountains,  
or anywhere, ever.

102

00:04:33,231 --> 00:04:35,441  
-I'm not saying that, Cheryl. Look--  
-[cell phone beeps]

103

00:04:36,067 --> 00:04:40,029  
Shoot. Sorry, I'm running late for work.  
Can we talk about this later?

104

00:04:45,952 --> 00:04:48,955  
Archie. Long time. How have you been?

105

00:04:49,038 --> 00:04:51,040  
I was doing pretty good, Mr. Lodge.

106

00:04:51,749 --> 00:04:53,918  
Until a homeless kid stabbed me  
in my house.

107

00:04:54,669 --> 00:04:56,045  
Did this person break in?

108

00:04:56,129 --> 00:04:56,963  
No.

109

00:04:59,257 --> 00:05:00,717  
But he did have one of these.

110

00:05:03,636 --> 00:05:04,512

You recognize it?

111  
00:05:07,265 --> 00:05:08,099  
I, um...

112  
00:05:08,975 --> 00:05:10,435  
You started that quest.

113  
00:05:11,602 --> 00:05:14,272  
"Kill the Red Paladin."  
With Warden Norton.

114  
00:05:14,647 --> 00:05:18,484  
And Tall Boy, when he was working for you,  
referred to me as the Red Paladin.

115  
00:05:18,568 --> 00:05:20,778  
Even if he did, Archie,  
it's all in the past.

116  
00:05:20,862 --> 00:05:21,821  
We have a truce.

117  
00:05:21,904 --> 00:05:24,407  
Did you give a Quest Card  
to Warden Norton?

118  
00:05:27,994 --> 00:05:29,787  
-Yes.  
-Did you give out any others?

119  
00:05:31,456 --> 00:05:32,290  
I...

120  
00:05:32,915 --> 00:05:35,752  
I printed out an even dozen  
of these Quest Cards.

121  
00:05:36,169 --> 00:05:38,296  
I gave three to Norton  
and nine to Tall Boy

122

00:05:38,379 --> 00:05:41,257  
to distribute amongst the more...

123  
00:05:42,925 --> 00:05:43,926  
fanatical players.

124  
00:05:44,010 --> 00:05:45,678  
Well, truce or no truce,

125  
00:05:45,762 --> 00:05:48,306  
the clock you wound up is still running,  
Mr. Lodge.

126  
00:05:48,389 --> 00:05:51,309  
There's other players out there,  
waiting to kill me,

127  
00:05:51,601 --> 00:05:53,102  
that I now need to track down.

128  
00:05:55,104 --> 00:05:57,857  
Right. I might be able  
to help you with that.

129  
00:05:58,441 --> 00:06:00,526  
While I briefly distributed Fizzle Rocks,

130  
00:06:00,610 --> 00:06:03,654  
my soldiers like Tall Boy would  
make drop-offs and pick-ups

131  
00:06:03,738 --> 00:06:06,366  
to various hotspots around town.

132  
00:06:06,449 --> 00:06:07,992  
-Hotspots?  
-Yes.

133  
00:06:08,076 --> 00:06:11,079  
Where like-minded individuals would gather  
to do Fizzle Rocks

134

00:06:11,162 --> 00:06:13,247  
and play Gryphons and Gargoyles.

135  
00:06:13,873 --> 00:06:17,627  
Here's a list of the locations.  
Players you're looking for might be there.

136  
00:06:26,928 --> 00:06:29,597  
Hey, Red Hot, what's in the basket?

137  
00:06:30,431 --> 00:06:32,558  
Freshly baked cherry scones  
for my Tee-Tee.

138  
00:06:32,642 --> 00:06:36,312  
Gesture of goodwill after a disagreement.  
Where's she stationed tonight?

139  
00:06:38,272 --> 00:06:39,982  
You'll see her downstairs.

140  
00:06:45,613 --> 00:06:48,324  
-♪ [Call your girlfriend ♪  
-♪ Call your girlfriend ♪

141  
00:06:49,117 --> 00:06:52,537  
-♪ It's time you had the talk ♪  
-♪ It's time you had the talk ♪

142  
00:06:53,287 --> 00:06:55,915  
-♪ Give your reasons ♪  
-♪ Give your reasons ♪

143  
00:06:56,707 --> 00:07:00,211  
-♪ Say it's not her fault ♪  
-♪ Say it's not her fault ♪

144  
00:07:00,795 --> 00:07:07,427  
-♪ But you just met somebody new ♪  
-♪ But you just met somebody new ♪

145  
00:07:07,510 --> 00:07:10,346  
♪ Don't you tell her

How I give you something ♪

146

00:07:10,430 --> 00:07:14,225

♪ That you never even knew you missed ♪

147

00:07:14,976 --> 00:07:18,354

I swear I didn't know Gladys was  
even looking at real estate.

148

00:07:19,188 --> 00:07:23,609

[sighs] Listen, FP, I want you to know,  
that house means nothing to me.

149

00:07:26,696 --> 00:07:29,031

Wish I could say the same  
about you and Gladys.

150

00:07:33,453 --> 00:07:34,579

Alice, uh...

151

00:07:37,373 --> 00:07:39,625

She and I, we're still married.

152

00:07:40,251 --> 00:07:41,210

Yeah.

153

00:07:41,294 --> 00:07:44,213

Gladys left you and Jughead.  
Don't forget that.

154

00:07:44,297 --> 00:07:45,381

That was my fault.

155

00:07:46,340 --> 00:07:49,677

I was a no-good husband, a rotten father.

156

00:07:50,303 --> 00:07:51,721

Do you love her, FP?

157

00:07:54,307 --> 00:07:56,142

She's the mother of my children.

158  
00:08:00,480 --> 00:08:01,314  
And me?

159  
00:08:03,524 --> 00:08:04,525  
Do you love me?

160  
00:08:08,154 --> 00:08:09,280  
It doesn't matter now.

161  
00:08:10,573 --> 00:08:11,407  
It's over.

162  
00:08:14,535 --> 00:08:15,620  
I'm sorry.

163  
00:08:19,040 --> 00:08:22,084  
Ronnie, can we talk business?

164  
00:08:22,919 --> 00:08:25,713  
Always. What's up?

165  
00:08:26,881 --> 00:08:28,883  
I've invested a lot of time here.

166  
00:08:29,675 --> 00:08:32,011  
Being a bartender, a bouncer,

167  
00:08:32,094 --> 00:08:35,139  
a delivery man, pit boss, you name it.

168  
00:08:35,223 --> 00:08:37,266  
I've also made sacrifices.

169  
00:08:37,350 --> 00:08:38,809  
Like giving my car to Gladys.

170  
00:08:39,185 --> 00:08:41,187  
So, I've been thinking,

171  
00:08:41,854 --> 00:08:43,606



I wanna be your business partner.

172

00:08:49,153 --> 00:08:49,987  
Reggie...

173

00:08:51,405 --> 00:08:56,702  
you have been nothing  
but helpful and dedicated.

174

00:08:57,245 --> 00:09:00,540  
But I still owe a hefty debt  
to my father and Gladys.

175

00:09:01,749 --> 00:09:07,255  
It just wouldn't be wise for me  
to begin another partnership right now.

176

00:09:07,338 --> 00:09:09,674  
Veronica, I know what I'm worth.

177

00:09:11,175 --> 00:09:12,260  
You should know, too.

178

00:09:12,343 --> 00:09:13,177  
Believe me...

179

00:09:14,595 --> 00:09:15,429  
I do.

180

00:09:16,847 --> 00:09:18,641  
But to quote my abuelita,

181

00:09:19,183 --> 00:09:22,520  
no one walks on water in my place...

182

00:09:25,064 --> 00:09:26,065  
except me.

183

00:09:31,279 --> 00:09:33,322  
[Jughead] Can I ask you  
about buying the Cooper house?

184  
00:09:33,406 --> 00:09:35,283  
Sure. What about it?

185  
00:09:35,908 --> 00:09:36,867  
[sighs]

186  
00:09:37,660 --> 00:09:40,997  
Seems awfully convenient, doesn't it?  
That particular house.

187  
00:09:41,539 --> 00:09:43,082  
Also seems pretty permanent.

188  
00:09:43,165 --> 00:09:47,295  
Yeah, I've been looking at real estate  
in Riverdale for a while now.

189  
00:09:47,378 --> 00:09:50,464  
-Where'd you get that money?  
-I sold the chop shop in Toledo.

190  
00:09:52,133 --> 00:09:53,509  
Is there a problem, Jug?

191  
00:09:53,593 --> 00:09:54,427  
No.

192  
00:09:56,596 --> 00:09:58,723  
Just since you've been back,  
you've made...

193  
00:09:59,098 --> 00:10:01,100  
what some people would call shady moves.

194  
00:10:01,684 --> 00:10:04,353  
Buying the Cooper house,  
foisting the Gargoyles on me.

195  
00:10:04,437 --> 00:10:08,024  
I'm sorry. Why are you so suspicious  
of me all of a sudden?

196  
00:10:08,107 --> 00:10:11,444  
We haven't had a single conversation  
since you've been back.

197  
00:10:11,527 --> 00:10:14,447  
I don't know what your plan is,  
what you're doing here.

198  
00:10:16,324 --> 00:10:20,077  
It did me good,  
to see you and your dad in Toledo.

199  
00:10:22,121 --> 00:10:25,082  
It reminded me of what I'd been missing.

200  
00:10:26,667 --> 00:10:28,377  
The entire family together.

201  
00:10:29,003 --> 00:10:32,757  
As for what I'm gonna do here,  
I'm gonna get Jellybean in school...

202  
00:10:34,508 --> 00:10:37,178  
find myself a job, maybe at a garage.

203  
00:10:37,678 --> 00:10:39,096  
How's that all sound to you?

204  
00:10:40,306 --> 00:10:41,390  
Sounds good.

205  
00:10:43,643 --> 00:10:44,477  
Is it true?

206  
00:10:44,727 --> 00:10:46,437  
[laughs] Oh, Jughead.

207  
00:10:47,980 --> 00:10:51,776  
Look, your dad has got a sweet gig now.

208  
00:10:52,276 --> 00:10:54,695

We've got a house with rooms for everyone.

209

00:10:55,321 --> 00:10:57,406

I'm looking at this thing like a do-over.

210

00:10:57,490 --> 00:10:59,283

A chance to be a real family.

211

00:11:00,743 --> 00:11:02,203

That's all I want.

212

00:11:06,290 --> 00:11:08,793

Oh, no, that's not true.

There is one more thing.

213

00:11:08,876 --> 00:11:10,753

It's, uh, your dad's 50th,

214

00:11:11,379 --> 00:11:14,507

and I've decided to throw him  
a little soiree at the speakeasy.

215

00:11:14,590 --> 00:11:19,095

And I would really like it  
if you gave the birthday speech.

216

00:11:19,178 --> 00:11:22,139

You're the writer in the family.  
What do you say?

217

00:11:25,017 --> 00:11:27,228

-Yeah. Okay, I'll do it.

-[chuckles]

218

00:11:42,618 --> 00:11:45,913

Today, the Serpents start a new chapter.

219

00:11:47,415 --> 00:11:50,918

You're no longer outlaws.

You're law-keepers.

220

00:11:51,293 --> 00:11:53,546

Which is why  
I've got Tom Keller here to help.

221  
00:11:53,629 --> 00:11:56,590  
He is the best damn sheriff  
Riverdale has ever had.

222  
00:11:56,841 --> 00:11:59,593  
[Keller] Thanks, FP.  
That's quite an introduction. Um...

223  
00:11:59,677 --> 00:12:02,805  
What we'll do over the next few months  
will be like basic training.

224  
00:12:02,888 --> 00:12:07,435  
Each junior deputy will be paired  
with an officer who will then mentor them.

225  
00:12:07,518 --> 00:12:09,812  
Jughead, boy, you're riding with me.

226  
00:12:18,487 --> 00:12:20,364  
Did you ever think in a million years  
that at 50

227  
00:12:20,448 --> 00:12:22,783  
you'd be sitting in the driver's seat  
of a sheriff's cruiser?

228  
00:12:23,409 --> 00:12:25,870  
I never even imagined I'd make it to 50.

229  
00:12:25,953 --> 00:12:27,913  
Figured that was my expiration date.

230  
00:12:29,039 --> 00:12:30,624  
What'd you think was gonna happen?

231  
00:12:32,960 --> 00:12:36,088  
Get myself killed or drink myself to death  
like my old man.

232  
00:12:36,172 --> 00:12:39,759  
In a way, I'm, uh, just happy to be here.

233  
00:12:40,426 --> 00:12:41,719  
Happy to be alive.

234  
00:12:44,680 --> 00:12:46,474  
What are you most proud of?

235  
00:12:47,308 --> 00:12:48,350  
You.

236  
00:12:48,434 --> 00:12:49,852  
And your sister. I'm, uh...

237  
00:12:51,353 --> 00:12:52,438  
proud of you both.

238  
00:12:56,859 --> 00:12:58,652  
So, we're really doing this?

239  
00:12:58,736 --> 00:13:01,363  
Moving to the Northside,  
into the Cooper house.

240  
00:13:02,865 --> 00:13:05,159  
It's like a Norman Rockwell painting  
with leather jackets.

241  
00:13:05,242 --> 00:13:07,411  
You know, you and Jellybean deserve it.

242  
00:13:07,495 --> 00:13:09,038  
And for the first time ever,

243  
00:13:09,121 --> 00:13:11,749  
I'm in a place  
where I can provide for my kids.

244  
00:13:11,832 --> 00:13:14,627  
Put a real roof over your head,

food in your mouths.

245

00:13:15,169 --> 00:13:16,003  
Damn.

246

00:13:17,213 --> 00:13:19,048  
It took me 50 years to get here.

247

00:13:21,634 --> 00:13:24,845  
[man over radio] We've got a 10-23  
at the Chock-lit Shoppe. Out.

248

00:13:25,930 --> 00:13:26,931  
Ten-four. On my way.

249

00:13:27,723 --> 00:13:29,225  
The hell is a 10-23?

250

00:13:29,308 --> 00:13:30,476  
[siren wailing]

251

00:13:30,559 --> 00:13:31,769  
[tires screeching]

252

00:13:36,732 --> 00:13:38,359  
Hey, Pop, what's going on?

253

00:13:39,276 --> 00:13:43,572  
Some Fizzle Rocks junkie spazzed out  
and threw hot coffee all over Delores,

254

00:13:43,656 --> 00:13:44,865  
then ran out of here.

255

00:13:44,949 --> 00:13:48,244  
I thought Fizzle Rocks were gone.  
This candy epidemic was over.

256

00:13:48,786 --> 00:13:50,287  
[FP] I heard rumblings, rumors,

257

00:13:50,371 --> 00:13:52,790  
that someone's looking  
to reopen the candy store.

258  
00:13:58,712 --> 00:13:59,672  
I wonder who.

259  
00:14:02,007 --> 00:14:03,217  
That's a good question.

260  
00:14:12,810 --> 00:14:15,729  
Nana Rose, you haven't seen Toni,  
have you?

261  
00:14:15,813 --> 00:14:19,108  
Not since she gave me  
an envelope of money.

262  
00:14:19,191 --> 00:14:21,068  
Come again? Money for what?

263  
00:14:22,736 --> 00:14:25,322  
I believe she called it...

264  
00:14:26,031 --> 00:14:26,991  
rent.

265  
00:14:27,616 --> 00:14:28,450  
Fascinating.

266  
00:14:30,411 --> 00:14:33,289  
[Veronica] I've been thinking  
about our conversation.

267  
00:14:35,040 --> 00:14:35,875  
What's this?

268  
00:14:35,958 --> 00:14:39,670  
It's what I consider to be a good,  
fair starting salary for you.

269  
00:14:39,753 --> 00:14:41,964



So, I'm just a hired hand to you, Ronnie?

270

00:14:42,047 --> 00:14:44,717  
You think I'm busting my ass  
to make minimum wage?

271

00:14:44,800 --> 00:14:47,261  
That's more than minimum wage, Reggie.

272

00:14:47,344 --> 00:14:49,013  
Enough to buy a clean conscience?

273

00:14:52,641 --> 00:14:53,642  
You know what?

274

00:14:54,351 --> 00:14:56,604  
Why don't you take the rest  
of the night off,

275

00:14:56,896 --> 00:14:59,481  
clear your head,  
and recalibrate your attitude?

276

00:14:59,857 --> 00:15:00,691  
Yeah.

277

00:15:02,151 --> 00:15:03,110  
That's a good call.

278

00:15:06,614 --> 00:15:08,490  
-[Jughead] And you believe Hiram?  
-[Archie] I do.

279

00:15:08,574 --> 00:15:10,242  
He says he gave out 12 Quest Cards.

280

00:15:10,326 --> 00:15:12,328  
Well, he's nothing if not thorough.

281

00:15:12,411 --> 00:15:15,998  
Okay, so, that means there could be  
as many as 10 cards still in play,

282  
00:15:16,081 --> 00:15:18,584  
and that means we need to figure out  
how to track them

283  
00:15:18,667 --> 00:15:20,920  
and whoever's holding them down.

284  
00:15:21,003 --> 00:15:23,964  
Mr. Lodge gave me a list of places  
his dealers used to go,

285  
00:15:24,048 --> 00:15:25,591  
where G&G players congregate.

286  
00:15:25,674 --> 00:15:28,010  
"Suds Laundromat, Innuendo..."

287  
00:15:28,761 --> 00:15:29,970  
These places are nearby.

288  
00:15:30,054 --> 00:15:32,723  
Let's check them out.  
Start with the comic book shop.

289  
00:15:32,806 --> 00:15:35,434  
See if we can tap  
into Riverdale's gaming network.

290  
00:15:35,517 --> 00:15:38,145  
And so continues our nerdiest mystery yet.

291  
00:15:43,067 --> 00:15:44,860  
[man] Princess Faye, it's your roll.

292  
00:15:44,944 --> 00:15:47,905  
But you're down five hit points,  
and the Hellhounds are gaining on--

293  
00:15:49,198 --> 00:15:52,034  
You're not allowed back here.  
This is a sacred space.

294  
00:15:52,117 --> 00:15:55,120  
Sheath your sword, Game Master.  
Just here to ask questions.

295  
00:15:55,204 --> 00:15:58,540  
Sorry to interrupt your game,  
but, uh, we're here because of this.

296  
00:15:59,166 --> 00:16:00,542  
-Do you recognize it?  
-Yes.

297  
00:16:01,585 --> 00:16:04,838  
And we know who you are.  
That quest is in play here.

298  
00:16:04,922 --> 00:16:06,340  
Well, take your shot, then.

299  
00:16:06,423 --> 00:16:08,634  
-Who gave it to you?  
-The King.

300  
00:16:08,717 --> 00:16:12,054  
The Gargoyle King came here?  
The back room of a comic book store?

301  
00:16:12,137 --> 00:16:14,723  
One of his disciples  
delivered the Quest Card for him.

302  
00:16:15,474 --> 00:16:16,475  
He wore a mask.

303  
00:16:16,558 --> 00:16:17,643  
Didn't say much.

304  
00:16:17,726 --> 00:16:19,228  
Was he delivering Fizzle Rocks?

305  
00:16:21,063 --> 00:16:22,564

Who has the card? One of you?

306

00:16:22,648 --> 00:16:23,565  
No one in this room.

307

00:16:23,649 --> 00:16:27,319  
Whoever does, why haven't they made  
a play against the Red Paladin yet?

308

00:16:27,403 --> 00:16:29,947  
The Red Paladin is an advanced quest.

309

00:16:30,030 --> 00:16:32,574  
It takes time  
to adequately prepare for it.

310

00:16:32,658 --> 00:16:33,784  
But they'll act on it.

311

00:16:33,867 --> 00:16:37,329  
And sooner or later,  
they'll come for you, Red Paladin.

312

00:16:40,624 --> 00:16:43,335  
How are things with you and Jughead  
now that his mom's back?

313

00:16:43,752 --> 00:16:44,753  
Good.

314

00:16:45,462 --> 00:16:49,133  
He told me I could stay in the house  
with them, in my old room,

315

00:16:49,216 --> 00:16:52,344  
which feels just weird to me.

316

00:16:52,428 --> 00:16:55,514  
But I mean, I guess  
I'd get to know his mom and sister better.

317

00:16:55,597 --> 00:16:56,432

Why do you ask?

318

00:16:57,683 --> 00:17:00,769  
Betty, there's something I need  
to tell you about Mrs. Jones.

319

00:17:00,853 --> 00:17:01,687  
What?

320

00:17:01,770 --> 00:17:03,689  
She swore me to secrecy, but...

321

00:17:05,065 --> 00:17:08,027  
I can't have you caught up in this,  
not even by association.

322

00:17:08,110 --> 00:17:09,361  
Caught up in what, Vee?

323

00:17:10,487 --> 00:17:14,199  
I have insider information  
that Gladys Jones

324

00:17:14,742 --> 00:17:17,953  
is taking over the drug trade  
in Riverdale.

325

00:17:19,246 --> 00:17:22,374  
What, like Fizzle Rocks?  
I thought all that stuff was gone now.

326

00:17:22,458 --> 00:17:23,459  
It was.

327

00:17:23,876 --> 00:17:27,504  
But like Gloria Swanson,  
it's getting ready for a comeback.

328

00:17:27,588 --> 00:17:30,591  
With Gladys leading the charge,  
instead of my father.

329

00:17:30,674 --> 00:17:33,093  
Vee, you need to tell me everything.

330  
00:17:36,638 --> 00:17:38,891  
And then I have to tell Jughead.

331  
00:17:49,610 --> 00:17:50,694  
It's a weird feeling.

332  
00:17:51,779 --> 00:17:54,656  
Knowing there are all these strangers  
who wanna kill me.

333  
00:17:54,740 --> 00:17:57,409  
It's the game. It makes people crazy.

334  
00:17:57,493 --> 00:18:01,246  
As a matter of fact,  
those hardcore gamers are so obsessive,

335  
00:18:01,497 --> 00:18:04,124  
any message from the Gargoyle King,  
they take as gospel.

336  
00:18:04,208 --> 00:18:05,459  
Maybe we can harness it.

337  
00:18:05,542 --> 00:18:07,252  
Like when I became Gryphon Queen.

338  
00:18:07,336 --> 00:18:10,089  
We know that the only way  
to complete Hiram's quest

339  
00:18:10,172 --> 00:18:11,548  
is to kill the Red Paladin.

340  
00:18:12,132 --> 00:18:15,844  
But who says the Gargoyle King  
can't add to his own quest,

341  
00:18:15,928 --> 00:18:17,262

offer a different outcome?

342

00:18:19,848 --> 00:18:22,810  
You guys remember in elementary school,  
when it was snowing,

343

00:18:22,893 --> 00:18:25,270  
we played that game King of the Mountain?

344

00:18:25,354 --> 00:18:26,188  
Yeah, kind of.

345

00:18:26,271 --> 00:18:27,189  
Not really, no.

346

00:18:27,272 --> 00:18:30,526  
[Jughead] You won every time, Archie,  
so we can play to your strengths.

347

00:18:30,609 --> 00:18:32,653  
I'll write an addendum to the quest

348

00:18:32,736 --> 00:18:36,323  
that says the Red Paladin  
will defend his mountaintop for 12 hours,

349

00:18:36,406 --> 00:18:37,241  
dusk till dawn.

350

00:18:37,324 --> 00:18:39,660  
Anyone that has  
the "Kill the Red Paladin" card

351

00:18:39,743 --> 00:18:40,786  
can try and take you down.

352

00:18:40,869 --> 00:18:42,704  
If they don't  
by the time the challenge ends,

353

00:18:42,788 --> 00:18:44,081  
your mark of sacrifice is lifted.

354  
00:18:44,164 --> 00:18:45,332  
-Let's do it.  
-[Betty] Okay.

355  
00:18:45,415 --> 00:18:47,709  
Well, if we're gonna do that, no weapons.

356  
00:18:47,793 --> 00:18:49,211  
Hand-to-hand combat only.

357  
00:18:49,294 --> 00:18:51,088  
Only one challenger at a time.

358  
00:18:51,171 --> 00:18:53,423  
Perfect.  
But we're still gonna need a space.

359  
00:18:53,507 --> 00:18:55,676  
A mountaintop  
to increase your chances of winning.

360  
00:18:55,759 --> 00:18:57,845  
I know someone who can help provide that.

361  
00:18:58,470 --> 00:18:59,847  
Get writing. I'll call you.

362  
00:19:05,769 --> 00:19:06,770  
We'll watch over him.

363  
00:19:06,854 --> 00:19:10,065  
I know it's risky,  
but it's better to see them coming, right?

364  
00:19:12,401 --> 00:19:13,235  
Right.

365  
00:19:14,236 --> 00:19:15,696  
It's better to see it coming.

366



00:19:24,496 --> 00:19:25,414  
[sighs]

367  
00:19:25,706 --> 00:19:27,207  
I heard from someone...

368  
00:19:28,250 --> 00:19:29,251  
a source,

369  
00:19:29,334 --> 00:19:33,463  
that Fizzle Rocks may be  
coming back into Riverdale.

370  
00:19:33,547 --> 00:19:35,841  
Yeah, my money's on it being Hiram again.

371  
00:19:35,924 --> 00:19:40,554  
Actually, my source says  
your mom is stepping in.

372  
00:19:44,808 --> 00:19:45,642  
Jug...

373  
00:19:48,353 --> 00:19:49,396  
Who's your source?

374  
00:19:49,479 --> 00:19:50,814  
I can't reveal that.

375  
00:19:50,898 --> 00:19:53,609  
But I would not tell you this  
if I didn't believe them.

376  
00:19:53,692 --> 00:19:54,735  
They're trustworthy.

377  
00:19:57,696 --> 00:19:58,530  
Okay.

378  
00:20:00,324 --> 00:20:01,909  
-I'll look into it.  
-What?

379  
00:20:01,992 --> 00:20:03,619  
-Let me help you.  
-No.

380  
00:20:05,495 --> 00:20:07,122  
Thank you for telling me, Betty.

381  
00:20:08,040 --> 00:20:09,541  
But let me do this on my own.

382  
00:20:09,625 --> 00:20:13,253  
Plus we have Archie's quest to finish.  
I'll tell you if I find anything.

383  
00:20:16,506 --> 00:20:18,008  
[Archie] I have a request.

384  
00:20:18,091 --> 00:20:20,802  
I need somewhere to host  
and end my Red Paladin challenge.

385  
00:20:21,720 --> 00:20:22,638  
Your what now?

386  
00:20:24,806 --> 00:20:26,934  
I'm calling in everyone  
who has one of your Quest Cards.

387  
00:20:27,017 --> 00:20:29,186  
And since you got me into this mess,

388  
00:20:29,269 --> 00:20:31,563  
I figured you'd help  
find an appropriate spot.

389  
00:20:35,817 --> 00:20:36,818  
As a matter of fact,

390  
00:20:37,486 --> 00:20:41,156  
I recently acquired a city block  
near Sweetwater Docks,

391  
00:20:41,240 --> 00:20:43,575  
where there are various  
shuttered businesses,

392  
00:20:44,117 --> 00:20:47,454  
including a hole-in-the-wall boxing gym.

393  
00:20:47,537 --> 00:20:49,915  
Right now, it's just sitting there.

394  
00:20:51,250 --> 00:20:52,501  
You're welcome to use it.

395  
00:20:57,047 --> 00:20:58,131  
Thank you, Mr. Lodge.

396  
00:21:19,736 --> 00:21:21,113  
[cell phone buzzing]

397  
00:21:22,948 --> 00:21:24,157  
Arch, any luck?

398  
00:21:24,241 --> 00:21:27,536  
Found a place for the mountaintop.  
An old boxing gym by the docks.

399  
00:21:27,619 --> 00:21:31,123  
I'll add it to the new quest,  
have the guys distribute it how Hiram did.

400  
00:21:31,206 --> 00:21:32,624  
Awesome. See you at dusk?

401  
00:21:32,708 --> 00:21:33,709  
See you at dusk.

402  
00:21:36,878 --> 00:21:39,047  
Sweet Pea, Fangs,  
go to the old comic shop.

403

00:21:39,131 --> 00:21:41,633  
Old Deuteronomy and Weasel,  
you'll hit Innuendo.

404

00:21:41,717 --> 00:21:43,635  
Termite and Jinx, All About the Glaze.

405

00:21:43,719 --> 00:21:46,763  
We need to canvass all of Hiram's hotspots  
if we're gonna get the word out fast.

406

00:21:46,847 --> 00:21:48,390  
-What about these masks?  
-Wear them.

407

00:21:48,849 --> 00:21:51,393  
Remember, the goal is  
to try and convince them

408

00:21:51,476 --> 00:21:54,104  
that this quest came directly  
from the Gargoyle King.

409

00:21:54,187 --> 00:21:55,522  
We're on it.

410

00:21:55,814 --> 00:21:57,190  
And there's one more thing.

411

00:21:58,191 --> 00:21:59,443  
It's kind of personal.

412

00:21:59,526 --> 00:22:01,111  
These aren't just gaming hotspots.

413

00:22:01,194 --> 00:22:03,071  
They were hubs  
for Hiram's Fizzle Rock trade.

414

00:22:03,572 --> 00:22:04,614  
I've heard rumor

415

00:22:04,698 --> 00:22:06,908  
that a new player is moving in  
to restart it.

416  
00:22:06,992 --> 00:22:10,245  
I want you guys to suss any information  
that you can, discreetly.

417  
00:22:11,121 --> 00:22:14,291  
And if you find anything,  
I want you to come to me, and only me.

418  
00:22:15,834 --> 00:22:16,877  
Okay?

419  
00:22:17,461 --> 00:22:18,795  
-Let's go.  
-Yeah.

420  
00:22:25,218 --> 00:22:26,720  
Reggie, what is going on?

421  
00:22:26,803 --> 00:22:30,849  
Your bozo boy-toy here thought it wise  
to try to steal his car back

422  
00:22:30,932 --> 00:22:32,476  
before we settled our account.

423  
00:22:33,226 --> 00:22:34,227  
Not smart.

424  
00:22:34,311 --> 00:22:38,482  
Mrs. Jones, perhaps I can  
make it up to you in some way.

425  
00:22:39,066 --> 00:22:40,400  
How are you gonna do that?

426  
00:22:41,943 --> 00:22:46,114  
Your husband's 50th at La Bonne Nuit.  
Let me cover the expenses for that.

427

00:22:48,075 --> 00:22:51,453  
Done. But keep your arm candy  
off my damn property.

428

00:23:10,847 --> 00:23:13,767  
How could you have done something  
so reckless?

429

00:23:13,850 --> 00:23:17,312  
You know we're this close to paying off  
our debt to her and my father.

430

00:23:17,396 --> 00:23:19,022  
-I'm sorry.  
-You're sorry?

431

00:23:20,232 --> 00:23:22,150  
Reggie, this is how wars start.

432

00:23:22,234 --> 00:23:24,444  
Damn it, Veronica, I gave you everything.

433

00:23:24,528 --> 00:23:27,280  
I wanted to get my damn car back,  
at least.

434

00:23:35,997 --> 00:23:37,165  
[chattering]

435

00:23:37,582 --> 00:23:40,210  
[pop music playing on speakers]

436

00:23:40,293 --> 00:23:42,295  
♪ We're young and on fire ♪

437

00:23:43,380 --> 00:23:45,298  
♪ We're never gonna die ♪

438

00:23:46,007 --> 00:23:47,676  
♪ They can't stop us ♪

439

00:23:48,593 --> 00:23:50,720  
 ♪ Don't let them stop us ♪

440  
 00:23:52,556 --> 00:23:53,390  
 Cheryl.

441  
 00:23:54,057 --> 00:23:56,268  
 What are you doing here? I'm working.

442  
 00:23:56,351 --> 00:23:58,812  
 I'm not here for you.  
 I was in the mood to gamble.

443  
 00:23:58,895 --> 00:24:00,772  
 So, no ulterior motives, then?

444  
 00:24:00,856 --> 00:24:02,107  
 Only to win, of course.

445  
 00:24:02,566 --> 00:24:05,318  
 Now be a doll and fetch me a Bellini,  
 why don't you?

446  
 00:24:11,074 --> 00:24:12,451  
 [music continues]

447  
 00:24:14,244 --> 00:24:16,955  
 ♪ Baby, it's all for the taking ♪

448  
 00:24:18,665 --> 00:24:20,083  
 ♪ Taking ♪

449  
 00:24:21,835 --> 00:24:24,963  
 ♪ And we're back to let you know ♪

450  
 00:24:25,172 --> 00:24:27,841  
 ♪ The city's painted gold ♪

451  
 00:24:27,924 --> 00:24:30,802  
 ♪ The confetti's all been thrown ♪

452

00:24:30,886 --> 00:24:34,139  
♪ So be ready when we get up ♪

453  
00:24:35,182 --> 00:24:38,268  
Maybe we didn't allow enough time  
for word to get around.

454  
00:24:39,519 --> 00:24:42,355  
Maybe they didn't believe  
it actually came from the...

455  
00:24:44,065 --> 00:24:45,984  
[Berserker] I'm here for the Red Paladin.

456  
00:24:51,448 --> 00:24:52,491  
Arch.

457  
00:24:54,284 --> 00:24:55,285  
[Jughead] Well...

458  
00:24:56,077 --> 00:24:57,621  
guess the word got around.

459  
00:25:02,751 --> 00:25:04,085  
Challengers.

460  
00:25:05,879 --> 00:25:07,631  
Welcome to the Iron Mountain.

461  
00:25:07,714 --> 00:25:10,675  
Approach this hallowed battleground,

462  
00:25:10,759 --> 00:25:13,178  
submit your "Kill the Red Paladin" card,

463  
00:25:13,261 --> 00:25:15,889  
bring the Paladin to his knees  
in three minutes,

464  
00:25:15,972 --> 00:25:17,307  
and your quest is won.



465  
00:25:17,933 --> 00:25:20,227  
However, should you run out of time,

466  
00:25:20,310 --> 00:25:24,648  
should you fall to the Paladin's hand,  
then your quest is over.

467  
00:25:25,440 --> 00:25:26,441  
Is that understood?

468  
00:25:26,942 --> 00:25:28,109  
[crowd murmuring]

469  
00:25:29,361 --> 00:25:30,195  
Then let's go!

470  
00:25:30,445 --> 00:25:31,571  
[pop music playing]

471  
00:25:39,454 --> 00:25:42,916  
♪ Everywhere you turn ♪

472  
00:25:43,041 --> 00:25:44,417  
♪ It's never far behind you ♪

473  
00:26:00,392 --> 00:26:01,685  
Who's next?

474  
00:26:01,768 --> 00:26:03,144  
[bell rings]

475  
00:26:14,030 --> 00:26:15,073  
[yells]

476  
00:26:19,494 --> 00:26:20,495  
Next!

477  
00:26:26,376 --> 00:26:28,920  
-You're doing great.  
-How many guys am I fighting?

478  
00:27:02,662 --> 00:27:04,539  
Well, what do we have here?

479  
00:27:08,126 --> 00:27:09,210  
Lying in wait for me?

480  
00:27:10,629 --> 00:27:11,671  
Color me shocked.

481  
00:27:11,755 --> 00:27:12,589  
Oh, please.

482  
00:27:12,672 --> 00:27:15,008  
Earlier tonight,  
you were casing the place.

483  
00:27:15,550 --> 00:27:17,010  
And you wanted me to know it.

484  
00:27:17,427 --> 00:27:19,387  
So, what are you gonna do now?

485  
00:27:21,181 --> 00:27:22,182  
Cuff me?

486  
00:27:39,699 --> 00:27:41,326  
[K.Fl原因's "Giver" playing]

487  
00:27:55,590 --> 00:27:58,426  
♪ I gotta ♪

488  
00:27:58,760 --> 00:28:03,014  
♪ Oh, I gotta find another way ♪

489  
00:28:03,723 --> 00:28:05,600  
♪ Another way ♪

490  
00:28:08,937 --> 00:28:10,480  
[bell ringing]

491

00:28:11,439 --> 00:28:12,357  
Get off of him!

492  
00:28:16,945 --> 00:28:18,530  
♪ I'm learning to live ♪

493  
00:28:19,489 --> 00:28:21,157  
♪ I'm trying to be better ♪

494  
00:28:22,200 --> 00:28:24,452  
♪ I'm learning to give ♪

495  
00:28:24,536 --> 00:28:26,913  
♪ But I don't know if I'm a giver ♪

496  
00:28:27,580 --> 00:28:29,958  
♪ I don't know if I'm a giver ♪

497  
00:28:31,793 --> 00:28:34,045  
♪ Every day's another shot ♪

498  
00:28:34,129 --> 00:28:36,589  
♪ I put the medicine inside my head ♪

499  
00:28:36,673 --> 00:28:39,384  
♪ Apologize for all the things I said ♪

500  
00:28:39,509 --> 00:28:42,262  
Okay, uh, there's only 11 cards here.

501  
00:28:42,345 --> 00:28:45,557  
What, that's all? Who else wants to try?

502  
00:28:52,564 --> 00:28:54,399  
-Who is that?  
-Captain Golightly.

503  
00:28:55,108 --> 00:28:56,735  
My old guard at L&L.

504  
00:28:56,818 --> 00:28:57,902

Norton's lapdog.

505

00:29:00,697 --> 00:29:02,365  
My price for admission.

506

00:29:03,408 --> 00:29:04,784  
Hey, look at me.

507

00:29:06,202 --> 00:29:08,204  
-You sure you're up for this?  
-It's okay.

508

00:29:08,496 --> 00:29:10,206  
I want this sacrifice mark off me.

509

00:29:13,710 --> 00:29:14,919  
Enter the Kraken.

510

00:29:15,378 --> 00:29:16,379  
[crowd cheering]

511

00:29:20,967 --> 00:29:22,010  
-Begin!  
-[bell rings]

512

00:29:22,093 --> 00:29:23,762  
♪ I'm learning to live ♪

513

00:29:24,345 --> 00:29:25,722  
♪ I'm trying to be better ♪

514

00:29:26,973 --> 00:29:29,100  
♪ I'm learning to give ♪

515

00:29:29,350 --> 00:29:31,603  
♪ But I don't know if I'm a giver ♪

516

00:29:32,479 --> 00:29:34,314  
♪ I'm learning to live ♪

517

00:29:35,064 --> 00:29:37,150

♪ I'm trying to be better ♪

518

00:29:37,984 --> 00:29:39,527

♪ I'm learning to give ♪

519

00:29:40,195 --> 00:29:42,655

♪ But I don't know if I'm a giver ♪

520

00:29:43,156 --> 00:29:45,241

♪ I don't know if I'm a giver ♪

521

00:29:48,745 --> 00:29:50,789

♪ I don't know if I'm a giver ♪

522

00:29:56,085 --> 00:29:57,420

This one's for the warden.

523

00:30:01,841 --> 00:30:04,719

♪ I got high hopes, lots of potential ♪

524

00:30:04,803 --> 00:30:07,347

♪ I'm high, broke, searching for symbols ♪

525

00:30:07,430 --> 00:30:09,724

♪ And I will not let go... ♪

526

00:30:09,808 --> 00:30:10,934

And this one's for me.

527

00:30:21,194 --> 00:30:23,321

♪ I'm trying to be better ♪

528

00:30:24,239 --> 00:30:27,450

♪ I'm learning to give  
I got so much soul in my body ♪

529

00:30:27,534 --> 00:30:30,453

♪ But no one keeping me honest ♪

530

00:30:32,747 --> 00:30:34,624

-Yes!

-Whoo!

531

00:30:35,500 --> 00:30:36,501  
That was for me.

532

00:30:37,627 --> 00:30:39,963  
♪ I'm trying to be better ♪

533

00:30:40,880 --> 00:30:42,131  
A sacrifice no more.

534

00:30:43,675 --> 00:30:44,759  
[laughs]

535

00:30:49,305 --> 00:30:50,139  
That was hot.

536

00:30:51,516 --> 00:30:52,725  
And nice.

537

00:30:52,809 --> 00:30:53,643  
Agreed.

538

00:30:56,688 --> 00:30:57,564  
Um...

539

00:30:59,190 --> 00:31:02,277  
But I think we need to talk  
about what's going on between us.

540

00:31:04,362 --> 00:31:06,406  
What is that, exactly?

541

00:31:07,031 --> 00:31:10,410  
I think you have a problem  
with the Poisons

542

00:31:10,493 --> 00:31:13,329  
because for once,  
I'm in charge of something,

543

00:31:13,413 --> 00:31:14,247  
and you're not.

544  
00:31:14,330 --> 00:31:15,164  
False.

545  
00:31:15,248 --> 00:31:18,251  
I'm upset because  
you wanna spend all your time with them

546  
00:31:18,334 --> 00:31:19,168  
instead of me.

547  
00:31:19,252 --> 00:31:20,086  
Cheryl...

548  
00:31:21,045 --> 00:31:22,463  
I love you.

549  
00:31:23,590 --> 00:31:24,549  
And yet...

550  
00:31:25,174 --> 00:31:27,802  
I can't spend all my time cooped up  
in that house,

551  
00:31:27,886 --> 00:31:29,220  
-and your bedroom.  
-Our bedroom.

552  
00:31:29,304 --> 00:31:30,305  
That's exactly it.

553  
00:31:30,388 --> 00:31:35,059  
It doesn't feel like our bedroom.  
It's entirely yours, your space.

554  
00:31:35,143 --> 00:31:39,188  
It sounds, Toni,  
like you regret moving in with me.

555  
00:31:41,566 --> 00:31:43,359

Well, maybe it was too soon.

556  
00:31:45,153 --> 00:31:46,029  
Too fast.

557  
00:31:46,571 --> 00:31:47,447  
[scoffs]

558  
00:31:48,406 --> 00:31:52,869  
In that case, maybe you moving out  
is exactly what needs to happen.

559  
00:32:02,003 --> 00:32:03,630  
[Archie] Thank you for loaning me the gym.

560  
00:32:04,047 --> 00:32:05,757  
Was it a successful night?

561  
00:32:05,840 --> 00:32:06,966  
Time will tell.

562  
00:32:07,050 --> 00:32:07,884  
Hmm.

563  
00:32:08,217 --> 00:32:11,512  
But, yes,  
the quest you set in motion is finished.

564  
00:32:11,930 --> 00:32:12,847  
Very good, Archie.

565  
00:32:19,812 --> 00:32:21,272  
No, I want you to keep those.

566  
00:32:23,942 --> 00:32:25,068  
And the gym.

567  
00:32:25,735 --> 00:32:26,569  
I...

568  
00:32:27,612 --> 00:32:30,156



appreciate you helping me out  
this week, Mr. Lodge.

569

00:32:30,531 --> 00:32:31,866  
But I don't wanna be in your debt.

570

00:32:31,950 --> 00:32:34,077  
It's not a debt, Archie.  
It's compensation.

571

00:32:34,160 --> 00:32:37,246  
It's a way for me to make amends,  
since I was responsible

572

00:32:37,330 --> 00:32:40,500  
for launching the Red Paladin quest  
in the first place.

573

00:32:43,628 --> 00:32:44,545  
Take the keys.

574

00:32:45,672 --> 00:32:46,506  
Gym's yours.

575

00:32:47,840 --> 00:32:48,925  
No strings attached.

576

00:32:56,099 --> 00:32:57,475  
[Archie] Thank you, Mr. Lodge.

577

00:33:02,730 --> 00:33:03,564  
[door closes]

578

00:33:05,608 --> 00:33:06,776  
Hey, can I help?

579

00:33:07,777 --> 00:33:10,279  
You can start by telling me  
what's gotten into you.

580

00:33:11,364 --> 00:33:16,160  
Are you seriously self-destructing

because I won't make you my partner?

581

00:33:16,577 --> 00:33:17,412

Partly.

582

00:33:17,912 --> 00:33:20,373

I have an issue  
with how I'm being treated by you.

583

00:33:20,456 --> 00:33:21,624

Really?

584

00:33:21,708 --> 00:33:24,002

I wanna be more than just your errand boy,

585

00:33:24,585 --> 00:33:25,712

or pit boss,

586

00:33:26,337 --> 00:33:27,714

or casual hookup.

587

00:33:29,298 --> 00:33:31,134

I wanna matter, Ronnie.

588

00:33:31,217 --> 00:33:32,635

You do matter.

589

00:33:33,261 --> 00:33:37,473

And lest we forget,  
I just went through a wrenching breakup.

590

00:33:37,974 --> 00:33:39,100

Just a few months ago.

591

00:33:39,600 --> 00:33:42,145

So, yeah, I'm taking things slow.

592

00:33:42,228 --> 00:33:43,271

Answer me honestly.

593

00:33:45,023 --> 00:33:47,984

Would we even be dating  
if not for the speakeasy?

594  
00:33:53,072 --> 00:33:53,948  
Probably not.

595  
00:33:55,533 --> 00:33:56,784  
But I'm glad we are.

596  
00:33:56,868 --> 00:33:57,702  
Aren't you?

597  
00:33:58,244 --> 00:34:01,497  
I've given up so much for you.

598  
00:34:02,123 --> 00:34:05,918  
I feel like you owe me.  
And I'm not getting an ounce in return.

599  
00:34:10,590 --> 00:34:11,632  
In that case...

600  
00:34:21,476 --> 00:34:23,394  
I bought your car back from Gladys.

601  
00:34:26,355 --> 00:34:28,232  
Now we don't owe each other anything.

602  
00:34:45,249 --> 00:34:46,876  
You guys had a hell of a night.

603  
00:34:46,959 --> 00:34:49,504  
It was mainly Archie.  
What about you? Find anything?

604  
00:34:51,005 --> 00:34:53,341  
Yeah. It's bad news, Jughead.

605  
00:34:57,470 --> 00:35:00,848  
Hey. Just in time.  
I'm making your dad's favorite.

606

00:35:01,474 --> 00:35:03,226

-Fried chicken.

-We need to talk.

607

00:35:03,309 --> 00:35:06,854

I hear rumors that you didn't move to town  
to get the family back together,

608

00:35:06,938 --> 00:35:10,316

but instead to take the drug trade  
from Hiram Lodge.

609

00:35:13,027 --> 00:35:13,861

You know...

610

00:35:15,113 --> 00:35:18,741

I never was one for small-town gossip.

611

00:35:19,367 --> 00:35:20,243

Is it true?

612

00:35:25,248 --> 00:35:26,165

Yeah, it's true.

613

00:35:26,874 --> 00:35:27,708

Why?

614

00:35:27,792 --> 00:35:30,169

Why do you think?

I did it for you, your sister.

615

00:35:30,253 --> 00:35:31,379

Hell, even your dad.

616

00:35:33,005 --> 00:35:35,299

It's about time

the Joneses got a taste of it.

617

00:35:35,383 --> 00:35:36,342

The American Dream.

618

00:35:36,425 --> 00:35:38,803  
No. You don't get to put this on us.

619  
00:35:38,886 --> 00:35:41,389  
This is criminal. And it's selfish.

620  
00:35:41,472 --> 00:35:43,891  
Since when is taking care of my family  
a selfish act?

621  
00:35:43,975 --> 00:35:46,435  
Do you even know  
where your dad and I come from?

622  
00:35:47,061 --> 00:35:49,564  
Hmm? No one ever handed us anything.

623  
00:35:49,647 --> 00:35:51,774  
We had to hustle and scam

624  
00:35:51,858 --> 00:35:53,901  
to make sure there was food on the table

625  
00:35:53,985 --> 00:35:56,362  
and that you  
and Jellybean had a place to sleep.

626  
00:35:56,445 --> 00:35:59,740  
Am I proud of all the crap  
that we had to do?

627  
00:35:59,824 --> 00:36:02,326  
No. No.  
And you don't even know the half of it.

628  
00:36:03,286 --> 00:36:06,247  
But we did our best, and we survived,

629  
00:36:06,330 --> 00:36:10,459  
and now we're moving to Elm Street,  
which is all your father ever wanted.

630

00:36:10,543 --> 00:36:13,796  
[scoffs] Dad would not be okay,  
knowing how you paid for it.

631  
00:36:13,880 --> 00:36:16,424  
Which is exactly why you won't  
say a word to him.

632  
00:36:16,507 --> 00:36:18,885  
It would break him. Again.

633  
00:36:19,302 --> 00:36:20,720  
Maybe for the last time.

634  
00:36:22,013 --> 00:36:24,473  
And I know you don't wanna do that to him.

635  
00:36:36,819 --> 00:36:38,487  
[rock music playing on speakers]

636  
00:36:40,364 --> 00:36:41,782  
Happy birthday, Mr. Jones.

637  
00:36:41,866 --> 00:36:43,034  
Thank you, Betty.

638  
00:36:44,076 --> 00:36:46,245  
Not too long ago,  
you threw one of these for Jughead.

639  
00:36:46,329 --> 00:36:47,371  
-You remember?  
-Ooh.

640  
00:36:47,455 --> 00:36:49,415  
How could I forget?

641  
00:36:49,498 --> 00:36:51,209  
-Happy birthday, Dad.  
-Thanks, son.

642  
00:36:52,210 --> 00:36:53,294

[FP groans]

643

00:36:54,420 --> 00:36:57,423

You kids don't go too far.  
The good stuff is about to happen.

644

00:36:58,466 --> 00:36:59,300

-Yeah.  
-Sure.

645

00:37:06,515 --> 00:37:09,185

FP Jones. As I live and breathe.

646

00:37:10,561 --> 00:37:14,023

-Happy birthday, brother.  
-Thanks, Fred. It's a bit much though.

647

00:37:14,106 --> 00:37:17,985

No. You don't get many nights like this,  
you gotta soak it up.

648

00:37:18,069 --> 00:37:19,028

[chuckles]

649

00:37:19,153 --> 00:37:22,990

I feel like I stumbled into this party and  
people are about to ask who let you in.

650

00:37:23,074 --> 00:37:26,827

Everybody takes their own path, FP.  
Your path has brought you here.

651

00:37:26,911 --> 00:37:29,372

We are gonna be neighbors,  
and I'm happy about it.

652

00:37:29,997 --> 00:37:30,831

Me, too.

653

00:37:32,708 --> 00:37:34,210

-Thanks for being there.  
-Yeah.

654  
00:37:36,921 --> 00:37:37,964  
[sighs]

655  
00:37:44,762 --> 00:37:47,640  
Got your message, Cheryl.  
I'm so sorry to hear about Toni.

656  
00:37:48,266 --> 00:37:51,560  
Oh, Kevin. Are you familiar  
with the phrase "que sera sera"?

657  
00:37:51,644 --> 00:37:54,438  
Sure. It means,  
"Whatever will be, will be."

658  
00:37:54,522 --> 00:37:56,148  
Yeah. It's also heavily featured

659  
00:37:56,232 --> 00:37:58,651  
in the iconic  
high-school black comedy Heathers.

660  
00:37:58,734 --> 00:38:00,945  
Did you know  
there's a musical version of it?

661  
00:38:01,028 --> 00:38:03,781  
Cheryl, the Farm is co-sponsoring  
the musical this year.

662  
00:38:03,864 --> 00:38:05,241  
It's going to be Godspell.

663  
00:38:05,324 --> 00:38:06,367  
Not anymore.

664  
00:38:06,450 --> 00:38:08,035  
I need to focus my rage.

665  
00:38:08,119 --> 00:38:11,247  
Therefore this year's musical is Heathers.



666  
00:38:11,706 --> 00:38:12,623  
You're directing,

667  
00:38:12,707 --> 00:38:14,583  
I'm playing HBIC Heather Chandler.

668  
00:38:14,667 --> 00:38:15,501  
Any questions?

669  
00:38:16,127 --> 00:38:17,378  
I thought not. Okay, bye.

670  
00:38:22,049 --> 00:38:22,883  
[audience clapping]

671  
00:38:22,967 --> 00:38:24,302  
Thank you, everyone,

672  
00:38:24,385 --> 00:38:29,015  
for coming out  
to celebrate one of Riverdale's finest.

673  
00:38:29,640 --> 00:38:32,351  
-The finest, if you ask me.  
-Whoo!

674  
00:38:32,435 --> 00:38:34,395  
My husband, FP Jones.

675  
00:38:34,979 --> 00:38:36,147  
[clapping]

676  
00:38:36,731 --> 00:38:39,400  
Once he was a king, a great king.

677  
00:38:40,526 --> 00:38:41,944  
Maybe the best ever.

678  
00:38:42,570 --> 00:38:44,947  
But I think the greatest role

679  
00:38:45,031 --> 00:38:46,157  
that he's ever held...

680  
00:38:47,950 --> 00:38:49,035  
is that of father.

681  
00:38:49,660 --> 00:38:53,539  
So, why don't we ask Jughead  
to come on up here and say a few words?

682  
00:38:53,956 --> 00:38:55,416  
-What do you say?  
-[man] Yeah.

683  
00:38:55,499 --> 00:38:57,626  
Do you have any idea  
what you're gonna say?

684  
00:38:59,420 --> 00:39:00,504  
I have no clue.

685  
00:39:00,588 --> 00:39:02,715  
[crowd] Jug, Jug, Jug,

686  
00:39:02,798 --> 00:39:04,508  
Jug, Jug, Jug.

687  
00:39:04,592 --> 00:39:06,427  
Jug, Jug, Jug.

688  
00:39:07,011 --> 00:39:08,596  
[crowd cheering]

689  
00:39:15,186 --> 00:39:16,020  
Uh...

690  
00:39:17,188 --> 00:39:18,022  
Thanks, I...

691  
00:39:20,107 --> 00:39:20,941  
wrote...

692

00:39:33,287 --> 00:39:36,791  
It's no secret that the Jones men  
don't really like birthday parties.

693

00:39:38,209 --> 00:39:40,044  
We're a rather broody bunch.

694

00:39:40,127 --> 00:39:40,961  
[crowd chuckles]

695

00:39:42,213 --> 00:39:45,883  
I remember when you made me promise  
not to stop writing. Not for anything.

696

00:39:46,384 --> 00:39:47,385  
And I haven't.

697

00:39:48,177 --> 00:39:49,970  
I've written every day.

698

00:39:50,054 --> 00:39:53,307  
But I could punch keys every night  
in a booth at Pop's,

699

00:39:54,183 --> 00:39:57,186  
and never come up with a story  
nearly as remarkable as yours.

700

00:39:57,728 --> 00:39:59,939  
You've gone  
from the wrong side of the tracks

701

00:40:00,022 --> 00:40:01,816  
to the right side of the law.

702

00:40:01,899 --> 00:40:05,361  
From Serpent King to Sheriff of Riverdale.

703

00:40:05,444 --> 00:40:07,863  
From a man  
that most people in this town...

704  
00:40:08,989 --> 00:40:10,366  
had probably written off...

705  
00:40:12,785 --> 00:40:14,662  
to someone that righted his wrongs...

706  
00:40:16,747 --> 00:40:18,749  
and brought our family back together.

707  
00:40:20,376 --> 00:40:22,128  
That's who you are to me.

708  
00:40:24,422 --> 00:40:26,715  
Someone that would do anything  
for his family.

709  
00:40:36,976 --> 00:40:39,103  
There's something you need to know  
about this family.

710  
00:40:45,359 --> 00:40:47,361  
We'll always be there for you.

711  
00:40:48,070 --> 00:40:48,904  
Me...

712  
00:40:49,738 --> 00:40:51,157  
Jellybean, and Mom.

713  
00:40:54,118 --> 00:40:55,369  
I'm proud to be your son.

714  
00:40:57,580 --> 00:40:59,039  
I'm proud to share your name.

715  
00:41:01,625 --> 00:41:03,127  
And I am proud...

716  
00:41:04,211 --> 00:41:05,546  
to be part of your...

717  
00:41:06,672 --> 00:41:08,174  
amazing story.

718  
00:41:11,343 --> 00:41:12,344  
Here's to 50, Dad.

719  
00:41:15,139 --> 00:41:16,140  
And to 50 more.

720  
00:41:16,223 --> 00:41:17,308  
[all cheering]

721  
00:41:35,576 --> 00:41:37,244  
That was a beautiful speech, Jug.

722  
00:41:38,078 --> 00:41:38,913  
Thanks.

723  
00:41:39,663 --> 00:41:40,664  
Most of it was true.

724  
00:41:43,459 --> 00:41:44,543  
[Betty sighs]

725  
00:41:44,668 --> 00:41:46,003  
What are you gonna do now?

726  
00:41:48,464 --> 00:41:51,842  
Save Jellybean, protect my dad,  
and run my mom out of town.

727  
00:41:53,010 --> 00:41:54,011  
Do you wanna help?